

Brusel 2. července 2024
(OR. en)

11469/24
PV CONS 36
SOC 496
EMPL 302
SAN 390
CONSOM 231

NÁVRH ZÁPISU Z JEDNÁNÍ
RADA EVROPSKÉ UNIE
(zaměstnanost, sociální politika, zdraví a ochrana spotřebitele)
20. a 21. června 2024

ZASEDÁNÍ VE ČTVRTEK 20. ČERVNA 2024 (10:00 hod.)

1. Přijetí pořadu jednání

Rada přijala pořad jednání uvedený v dokumentu 11047/24.

2. Schválení bodů „A“

Seznam nelegislativních aktů

11227/24

Rada přijala všechny body „A“ obsažené ve výše uvedeném dokumentu, včetně všech jazykových oprav (COR) a revizí (REV), které byly předloženy k přijetí.

Prohlášení k tomuto bodu je uvedeno v dodatku.

ZAMĚSTNANOST A SOCIÁLNÍ POLITIKA¹

Projednávání legislativních aktů

(veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

3. Směrnice o provádění zásady rovného zacházení (článek 19) SC 10817/24 *zpráva o pokroku*

Rada vzala na vědomí zprávu o pokroku týkající se směrnice o provádění zásady rovného zacházení s osobami bez ohledu na náboženské vyznání nebo přesvědčení, zdravotní postižení, věk nebo sexuální orientaci v jiných oblastech, než je zaměstnání, (článek 19) ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

Nelegislativní činnosti

4. Hlavní závěry ke zprávě o přiměřenosti důchodů 2024, 2 10251/1/24 REV 1 **vypracované Výborem pro sociální ochranu a Evropskou** **komisí** *prezentace předsedkyně Výboru pro sociální ochranu* + ADD 1 a 2

Rada vzala na vědomí prezentaci předsedkyně Výboru pro sociální ochranu.

¹ Za přítomnosti předsedy Výboru pro zaměstnanost (EMCO) a předsedkyně Výboru pro sociální ochranu (CPS).

5. Závěry o přiměřenosti důchodů
schválení

 10550/24

Rada schválila závěry o přiměřenosti důchodů ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

6. Evropský semestr 2024



a) Jarní balíček
prezentace Komise

Rada vzala na vědomí prezentaci Komise týkající se jarního balíčku evropského semestru.

**b) Sociální konvergence v Unii: stanovisko Výboru pro
zaměstnanost a Výboru pro sociální ochranu**
*prezentace předsedy Výboru pro zaměstnanost
a předsedkyně Výboru pro sociální ochranu*

10799/1/24 REV 1

Rada vzala na vědomí prezentaci předsedy Výboru pro zaměstnanost a předsedkyně Výboru pro sociální ochranu o stanovisku k sociální konvergenci v Evropské unii ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

**7. Závěry Rady o úloze politik v oblasti trhu práce
a dovedností a sociálních politik pro odolné ekonomiky**
schválení

 11066/24 + ADD 1

Rada schválila závěry o úloze politik v oblasti trhu práce a dovedností a sociálních politik pro odolné ekonomiky ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

Estonsko předložilo prohlášení uvedené v příloze.

8. **Dobrovolné hlavní zásady pro členské státy EU vypracované Výborem pro zaměstnanost a Výborem pro sociální ochranu k hodnocení hospodářských dopadů reforem a investic v oblasti trhu práce, dovedností a sociální politiky**  10779/24
potvrzení

Rada potvrdila dobrovolné hlavní zásady pro členské státy EU vypracované Výborem pro zaměstnanost a Výborem pro sociální ochranu k hodnocení hospodářských dopadů reforem a investic v oblasti trhu práce, dovedností a sociální politiky ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

9. **Provádění doporučení o začleňování dlouhodobě nezaměstnaných osob na trh práce: klíčová sdělení Výboru pro zaměstnanost**  10793/24 + COR 1
+ ADD 1 až 3
+ ADD 3 COR 1
potvrzení

Rada potvrdila klíčová sdělení Výboru pro zaměstnanost o provádění doporučení o začleňování dlouhodobě nezaměstnaných osob na trh práce ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

Projednávání legislativních aktů
(veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

10. **Revize směrnice o evropských radách zaměstnanců**   10750/24
obecný přístup

Rada dosáhla ohledně výše uvedeného bodu obecného přístupu.

11. **Směrnice o stážích**   10455/24
zpráva o pokroku

Rada vzala na vědomí zprávu o pokroku týkající se směrnice o stážích ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

Nelegislativní činnosti

12. **Doporučení Rady k posílenému rámci kvality stáží**
zpráva o pokroku

 10443/24

Rada vzala na vědomí zprávu o pokroku týkající se doporučení Rady k posílenému rámci kvality stáží ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

13. **Prohlášení z La Hulpe o budoucnosti evropského pilíře sociálních práv**
potvrzení

 10676/24
+ ADD 1 a 2

Rada nezískala potřebnou podporu, aby potvrdila prohlášení z La Hulpe o budoucnosti evropského pilíře sociálních práv ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

Irsko a Maďarsko předložily prohlášení uvedená v příloze.

14. **Sociální rozměr vnitřního trhu**
politická rozprava

 10777/24

V Radě proběhla politická rozprava o sociálním rozměru vnitřního trhu na základě poznámky předsednictví pro řízení rozpravy ve znění obsaženém ve výše uvedeném dokumentu.

Jiné záležitosti

15. a) **Akce předsednictví**
informace předsednictví

 10517/24

Rada vzala na vědomí informace předsednictví ohledně akcí pořádaných předsednictvím.

- b) **Aktuálně projednávané legislativní návrhy (veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)**

Nařízení, kterým se vytváří Rezervoár talentů EU
informace předsednictví

 15550/23 + ADD 1

Rada vzala na vědomí informace předsednictví ohledně nařízení, kterým se vytváří Rezervoár talentů EU.

- c) **Nedostatek pracovních sil a dovedností v EU: akční plán**  8153/24
informace Komise

Rada vzala na vědomí informace Komise ohledně sdělení s názvem Nedostatek pracovních sil a dovedností v EU: akční plán.

- d) **Evropský rok dovedností**  10528/24
informace předsednictví a Komise

Rada vzala na vědomí informace předsednictví a Komise o Evropském roce dovedností.

- a) **(pokračování) Akce předsednictví**  10517/24
informace předsednictví

Rada vzala na vědomí informace předsednictví ohledně akcí pořádaných předsednictvím.

- e) **Pracovní program nastupujícího předsednictví**
informace Maďarska

ZASEDÁNÍ V PÁTEK 21. ČERVNA 2024 (10:00 hod.)

ZDRAVÍ

Projednávání legislativních aktů

(veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

16. Farmaceutický balíček:

 9557/24
10034/24

- a) Směrnice o kodexu Unie týkající se humánních léčivých přípravků
- b) Nařízení, kterým se stanoví postupy Unie pro registraci humánních léčivých přípravků a dozor nad nimi a pravidla pro Evropskou agenturu pro léčivé přípravky

*zpráva o pokroku
politická rozprava*

Rada vzala na vědomí zprávu o pokroku týkající se farmaceutického balíčku a vedla politickou rozpravu o dalším postupu, pokud jde o tyto pobídky.

Nelegislativní činnosti

17. Závěry o budoucnosti evropské zdravotní unie *schválení*

 9900/24 + ADD 1

Rada schválila závěry o budoucnosti evropské zdravotní unie.

Portugalsko a Španělsko předložily prohlášení uvedené v příloze.

18. Doporučení Rady o nádorových onemocněních, jimž lze předcházet očkováním (právní základ navržený Komisí: čl. 168 odst. 6 SFEU) *přijetí*

  10128/24 + ADD 1
(*)

Rada přijala doporučení Rady o nádorových onemocněních, jimž lze předcházet očkováním.

Maďarsko předložilo prohlášení uvedené v příloze.

Jiné záležitosti

19. a) **Výzva k přijetí opatření na úrovni EU na ochranu mladých lidí před škodami způsobenými novými tabákovými a nikotinovými výrobky** [2] 10268/1/24 REV 1

informace lotyšské delegace jménem kyperské, španělské, estonské, finské, irské, lotyšské, litevské, lucemburské, maltské, nizozemské, portugalské a slovinské delegace

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Lotyšskem jménem Kypru, Španělska, Estonska, Finska, Irska, Lotyšska, Litvy, Lucemburska, Malty, Nizozemska, Portugalska a Slovinska ohledně výzvy k přijetí opatření na úrovni EU na ochranu mladých lidí před škodami způsobenými novými tabákovými a nikotinovými výrobky.

- b) **Zvýšit úsilí o ochranu dětí před přímým marketingem a prodejem tabákových výrobků a nikotinu, zejména na digitálních platformách** [2] 10527/24

informace dánské delegace jménem německé, dánské, španělské, estonské, finské, francouzské, irské, lucemburské, maltské, nizozemské, polské a slovinské delegace

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Dánskem jménem Německa, Dánska, Španělska, Estonska, Finska, Francie, Irska, Lucemburska, Malty, Nizozemska, Polska, a Slovinska o zvýšení úsilí o ochranu dětí před přímým marketingem a prodejem tabákových výrobků a nikotinu, zejména na digitálních platformách.

- c) **Zdravotní krize v Pásmu Gazy: aktuální stav a výzva k přijetí opatření** [2] 11033/24

informace španělské delegace jménem španělské, irské, lucemburské, maltské a slovinské delegace

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Španělskem jménem Španělska, Irska, Lucemburska, Malty a Slovinska o aktuálním stavu a vyzvala k přijetí opatření v souvislosti se zdravotní krizí v Pásmu Gazy. Portugalsko vyjádřilo těmto informacím podporu.

- d) **Výzva k přijetí opatření na úrovni EU a na vnitrostátní úrovni s cílem upřednostnit úsilí a investice zaměřené na ukončení epidemie HIV v Evropě do roku 2030 a zajistit, aby byla v příštích šesti letech provedena vhodná politická opatření, která budou mít zásadní význam**  11173/24
informace rumunské, španělské a polské delegace

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté Rumunskem, Španělskem a Polskem ohledně výzvy k přijetí opatření na úrovni EU a na vnitrostátní úrovni s cílem upřednostnit úsilí a investice zaměřené na ukončení epidemie HIV v Evropě do roku 2030 a zajistit, aby byla v příštích šesti letech provedena vhodná politická opatření, která budou mít zásadní význam.

- e) **Rámcová úmluva WHO o kontrole tabáku (FCTC): desáté zasedání konference smluvních stran (COP 10) (Panama, 5.–10. února 2024)**  10154/24
informace předsednictví a Komise

Rada vzala na vědomí informace předsednictví a Komise o výsledcích desátého zasedání konference smluvních stran Rámcové úmluvy WHO o kontrole tabáku.

- f) **Akce předsednictví**  9959/24
informace předsednictví

Rada vzala na vědomí informace předsednictví ohledně akcí pořádaných předsednictvím.

- g) Dopad vnitrostátních strategií vytváření nadměrných zásob na solidaritu EU 11156/1/24 REV 1
Informace kyperské, maltské, rumunské, slovenské, slovinské a české delegace
- h) Jednání o mezinárodní dohodě o prevenci pandemií a připravenosti a reakci na ně, jakož i o doplňujících změnách Mezinárodních zdravotnických předpisů (2005) 10159/24
informace předsednictví a Komise
- i) Pracovní program nastupujícího předsednictví
informace Maďarska

-
- 1** první čtení
- S** zvláštní legislativní postup
- 2** veřejná rozprava na návrh předsednictví (čl. 8 odst. 2 jednacího řádu Rady)
- C** bod na základě návrhu Komise
- (*) bod, u kterého může být vyžadováno hlasování.
-

PROHLÁŠENÍ K NELEGISLATIVNÍM BODŮM „B“ UVEDENÝM

V DOKUMENTU 11047/24

K bodu „B“ č. 7: **Závěry Rady o úloze politik v oblasti trhu práce a dovedností
a sociálních politik pro odolné ekonomiky
*schválení***

PROHLÁŠENÍ ESTONSKA

„Estonsko podporuje cíl závěrů Rady usnadnit lepší a srovnatelnější měření hospodářských dopadů politik v oblasti trhu práce a dovedností a sociálních politik na vnitrostátní úrovni. Zdůrazňuje přitom, že toto kvantifikační posuzování musí zůstat dobrovolné.

Některé sociální politiky sice nepochybně podpoří makroekonomickou stabilitu, je však zásadní zachovat rovnováhu mezi výdaji na sociální zabezpečení a dlouhodobou fiskální udržitelností v EU (a v eurozóně).

Smyslem jakékoli budoucí práce vyplývající ze závěrů by proto nemělo být oslabení provádění pravidel EU pro správu ekonomických a fiskálních záležitostí. Zejména by členské státy neměly být podněcovány k vytváření nových a nedefinovaných pojmů – jako jsou sociální investice –, které by mohly být potenciálně využity k prodloužení období fiskální korekce kteréhokoli členského státu.

Zavedení takových přístupů, které nejsou podloženy metodikami založenými na důkazech, na úrovni EU by sloužilo zejména zájmům členských států s vysokými výdaji na sociální ochranu a vysokou neudržitelnou úrovní veřejného dluhu, což by narušilo účinné provádění fiskálních a rozpočtových pravidel EU a zajištění konečného cíle Paktu o stabilitě a růstu.

Veškeré diskuse ohledně provádění pravidel správy ekonomických záležitostí by navíc měly zůstat v působnosti Rady ECOFIN.“

K bodu „B“ č. 13: **Prohlášení z La Hulpe o budoucnosti evropského pilíře sociálních práv
*potvrzení***

PROHLÁŠENÍ IRSKA

„Irsko plně podporuje evropský pilíř sociálních práv, který poskytuje komplexní rámec 20 zásad, jimiž se řídí politiky EU a členských států v oblasti rovných příležitostí a přístupu na trh práce, spravedlivých pracovních podmínek, jakož i sociální ochrany a začleňování. Irsko je zcela odhodláno posílit provádění zásad pilíře.

Článek 40.6.1° irské ústavy chrání právo na svobodu sdružování:

„Stát zaručuje svobodu výkonu následujících práv, s výhradou veřejného pořádku a morálky:
(...)

iii. práva občanů zakládat sdružení a odborové svazy. Mohou však být přijaty zákony, jimiž se ve veřejném zájmu výkon výše uvedeného práva upravuje a kontroluje.

Systém pracovněprávních vztahů v Irsku je v zásadě dobrovolný. Všechny strany se shodly na tom, že pracovní podmínky pracovníků jsou nejlépe stanovovány prostřednictvím procesu dobrovolného kolektivního vyjednávání mezi zaměstnavatelem nebo sdružením zaměstnavatelů a jedním nebo více odborovými svazy bez zásahu státu.

Úloha státu v pracovněprávních vztazích se do značné míry omezuje na usnadnění procesu kolektivního vyjednávání tím, že jsou právními předpisy zřízeny instituce, které napomáhají při řešení sporů mezi zaměstnavateli a pracovníky.“

PROHLÁŠENÍ MAĎARSKA

„Maďarsko prohlašuje, že sdělení Komise nazvané „Unie rovnosti: strategie pro rovnost žen a mužů na období 2020–2025“, jež je zmíněno v prohlášení z La Hulpe o budoucnosti evropského pilíře sociálních práv, by mělo být vykládáno s náležitým ohledem na vnitrostátní pravomoci a konkrétní okolnosti v jednotlivých členských státech. Maďarsko v souladu se svými vnitrostátními právními předpisy a ústavními hodnotami zakotvenými v základním zákoně vykládá pojem „gender“ jako odkaz na „pohlaví“ a pojem „genderová rovnost“ jako „ženy a muži mají stejná práva“.“

K bodu „B“ č. 17: **Závěry o budoucnosti evropské zdravotní unie**
schválení

PROHLÁŠENÍ PORTUGALSKA A ŠPANĚLSKA

„Portugalsko a Španělsko oceňují úsilí belgického předsednictví Rady EU o vytvoření ambiciózní a nezbytné vize budoucnosti evropské zdravotní unie, jejímž společným cílem je péče o evropské občany a jejich ochrana. Pro připravenost vnitrostátních systémů zdravotní péče na řešení stávajících i budoucích výzev v oblasti zdraví jsou klíčová koordinovaná opatření. V této souvislosti jsme odhodláni usilovat o zmírnění nedostatku léčivých přípravků a jeho dopadů na pacienty. Podporujeme společnou výzvu, aby Evropská komise zvažila navržené aktu o kritických léčivých přípravcích. Portugalsko a Španělsko však vykládají odpovídající opatření popsaná v bodě 73 nerestriktivním způsobem. Domníváme se, že akt o kritických léčivých přípravcích by měl být založen na důkladném posouzení dopadů, které zohlední všechna relevantní opatření, včetně podpůrných nástrojů na úrovni EU, která mohou pomoci posílit výrobu kritických léčivých přípravků v EU a zároveň zajistit pro členské státy rovné podmínky. Takto můžeme zajistit, aby všichni občané ve všech členských státech měli rovný přístup ke kritickým léčivým přípravkům a ke zdraví.“

K bodu „B“ č. 18: **Doporučení Rady o nádorových onemocněních, jimž lze předcházet očkovaním**
(právní základ navržený Komisí: čl. 168 odst. 6 SFEU)
přijetí

PROHLÁŠENÍ MAĎARSKA

„Maďarsko uznává a prosazuje rovnost mužů a žen v souladu se základním zákonem Maďarska a primárním právem, zásadami a hodnotami Evropské unie, jakož i závazky a zásadami vyplývajících z mezinárodního práva. Rovnost žen a mužů je zakotvena ve Smlouvách Evropské unie jako jedno ze základních práv. V souladu s těmito ustanoveními a s ustanoveními svého vnitrostátního práva vykládá Maďarsko pojem „gender“ obsažený v návrhu doporučení Rady o nádorových onemocněních, jimž lze předcházet očkovaním, jako pojem odkazující na pohlaví a pojem „genderová rovnost“ obsažený v témže návrhu jako pojem odkazující na „poskytování rovných práv a příležitostí ženám a mužům“.

Maďarsko uvádí, že sdělení Komise nazvané „Unie rovnosti: strategie pro rovnost LGBTIQ osob na období 2020–2025“, na něž se v návrhu doporučení Rady o nádorových onemocněních, jimž lze předcházet očkováním, odkazuje v poznámce pod čarou, by mělo být vykládáno s náležitým ohledem na vnitrostátní pravomoci a konkrétní okolnosti v jednotlivých členských státech.“
